



NEWSLETTER N. 10/18 SLOVENIA



ITALIAN TRADE AGENCY

ICE - Agenzia per la promozione all'estero e
l'internazionalizzazione delle imprese italiane

DESK FONDI UE

Ufficio ICE AGENZIA di Lubiana
Sezione per la promozione degli scambi dell'Ambasciata d'Italia

Indirizzo: Cankarjeva 10, 1000 Lubiana, Slovenia

T +386 14224370

F +386 14224375

E-mail lubiana@ice.it

WEB www.ice.it/it/mercati/slovenia

www.ice.it/en/markets/slovenia

www.infomercatiesteri.it/paese.php?id_paesi=91

<http://investinitaly.com>

Questa Newsletter, redatta dall'Agenzia ICE di Lubiana, riepiloga le principali notizie, gare, opportunità commerciali relative al mercato sloveno, consultabili quotidianamente sul sito Internet dell'Ufficio, all'indirizzo <http://www.ice.it/it/mercati/slovenia>.

In tal modo, si intende offrire alle PMI italiane interessate al mercato sloveno, uno strumento informativo di immediata consultazione, rinviando, per un approccio mirato, ai servizi di informazione, assistenza e promozione, tradizionali e specializzati offerti dall'Agenzia ICE:

(https://www.ice.it/it/repository/pdf/Catalogo%20Servizi_24_08_2017_mod-6.pdf).

INDICE

INTRODUZIONE	1
ECONOMIA	2
POLITICA	3
IMPRESE	4
PROGETTI, INVESTIMENTI E FINANZIAMENTI	4
FINANZIAMENTI – BANDI APERTI	9
APPALTI	11
- PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA	11
- FORNITURE DI BENI	21
- REALIZZAZIONE DI OPERE	30
INIZIATIVE ED EVENTI	31
PROSSIME INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE DI LUBIANA	33

INTRODUZIONE

“3^a SETTIMANA DELLA CUCINA ITALIANA NEL MONDO”: APPUNTAMENTO A NOVEMBRE CON LE ECCELLENZE CULINARIE ITALIANE IN SLOVENIA

Eccellenza, passione, qualità. La cucina italiana è questo e molto di più: è una lunga storia fatta di tradizione, ma anche d'innovazione, dove c'è sempre spazio per nuovi racconti, nuove ricette e combinazioni. Reinventare e riscoprire è infatti quello che la tiene in vita, restando sempre fedele ai principi cardine della gastronomia tricolore: equilibrio di sapori, qualità degli ingredienti e passione, in cui sicurezza alimentare ed eccellenza diventano parole chiave.

La “Settimana della Cucina Italiana nel mondo” è nata nel 2016 per valorizzare la tradizione culinaria italiana all'estero quale uno dei segni distintivi del *Made in Italy* e simbolo dell'identità e della cultura italiana - offrendo occasioni di conoscenza, formazione e dibattito, con particolare riferimento ai prodotti di qualità certificata. Nei 5 continenti hanno già avuto luogo oltre 1300 eventi tra cui concorsi, conferenze, degustazioni, cene a tema, mostre legate alla cucina e seminari tecnico-scientifici. L'iniziativa, inoltre, si inserisce nel piano governativo per la promozione e la tutela del *Made in Italy* agroalimentare.

Le due precedenti edizioni hanno destato molto interesse tra la popolazione slovena. Anche quest'anno verranno organizzati nel Paese diversi appuntamenti coordinati dall'Ambasciata d'Italia, dal Consolato Generale di Capodistria, dall'Istituto Italiano di Cultura e dall'Agenzia ICE.

La serata inaugurale si svolgerà il 19 novembre a Lubiana con uno Show cooking organizzato dallo chef stellato Alfredo Russo. Il giorno successivo sarà la volta della scoperta delle specialità del Carso - con il già tradizionale evento *Sapori del Carso* organizzato in collaborazione con l'Unione Regionale Economica Slovena (URES).

Ad essi – sempre a Lubiana - si aggiungerà una promozione speciale, che durerà tutta la settimana, in alcuni locali selezionati, dove sarà presentati agli ospiti un menu di degustazione tipicamente italiano, utilizzando rigorosamente prodotti originali e di qualità.

Altri eventi sono in corso di organizzazione sulla costa da parte del Consolato Generale italiano di Capodistria.

L'ICE di Lubiana supporta la fase organizzativa degli eventi in calendario attraverso una campagna di comunicazione locale su media e siti web diretti al consumatore finale.



ECONOMIA

SLOVENIA: BILANCIO DELLO STATO



Foto: <https://www.preprosto-naravno.si>

Secondo gli ultimi dati pubblicati dall'Ufficio di Statistica sloveno, nel secondo trimestre di quest'anno la Slovenia ha registrato un'eccedenza di bilancio di 151 milioni di euro pari all'1,3% del PIL. Questo è il migliore risultato raggiunto dal 1999 ad oggi. Le casse dello Stato stanno registrando un surplus di bilancio già il quinto trimestre consecutivo. A contribuire maggiormente è stata la crescita delle entrate (+6,2% rispetto allo stesso periodo del 2017), soprattutto delle imposte sul reddito (+17%). In aumento anche le uscite (+4,5%), da sei trimestri consecutivi, ma in maniera più contenuta rispetto alle entrate, portando il debito dello Stato al 72,8% del PIL.

PREVISIONI ECONOMICHE PER LA SLOVENIA DEL FONDO MONETARIO INTERNAZIONALE

Il quotidiano Finance ha riportato che il Fondo Monetario internazionale (FMI) prevede che per l'anno in corso la crescita economica per la Slovenia sarà del 4,5%: si tratta di mezzo punto percentuale in più rispetto alle previsioni primaverili di aprile. Nel 2019, invece, è attesa una crescita del 3,4% (+0,2%). Quest'anno l'inflazione dovrebbe raggiungere il 2,1%, mentre nel 2019 il 2%. La disoccupazione dovrebbe continuare il suo trend decrescente (5,8% per il 2018 e 5,4% il prossimo anno).



Foto: <https://www.borsainside.com>

LA SLOVENIA GUADAGNA 13 POSTI NELLA CLASSIFICA SULLA COMPETITIVITÀ ECONOMICA



Foto: <https://www.weforum.org>

La Slovenia ha guadagnato 13 posti, rispetto all'anno scorso, nella classifica sulla competitività economica pubblicata dal Forum economico mondiale (WEF), classificandosi al 35° posto fra 140 Paesi. Tale punteggio è stato assegnato per la sicurezza antiterrorismo, per il livello di elettrificazione, la dinamica dell'andamento del debito pubblico e per i costi di costituzione di una nuova società, mentre restano ancora da migliorare l'efficacia del quadro legislativo e l'approccio ai rischi imprenditoriali.

LA SLOVENIA AD AGOSTO CON LA PIÙ ALTA CRESCITA NEL SETTORE DELLE COSTRUZIONI NELL'UE

Secondo i dati dell'Eurostat, in agosto le costruzioni hanno registrato su base mensile un calo dello 0,5% sia nell'area dell'euro che nell'intera Unione Europea. Il dato annuo mostra tuttavia ad agosto 2018 un aumento del 2,5% rispetto allo stesso mese del 2017 nell'area Euro e un +2,3% nell'Europa a 28. La Slovenia si è classificata al 1° posto tra gli stati europei per l'aumento del volume dei lavori di costruzione: su base mensile l'aumento è stato del 2,8% (Slovacchia +2,5%, Ungheria +1,9), mentre, su quello annuale del 33,5% (Ungheria +24,3%, Polonia +19,2%).



Foto: <http://www.porteefinestrenews.it>

SLOVENIA: ESPORTAZIONI E IMPORTAZIONI NEI PRIMI OTTO MESI

Nei primi otto mesi del 2018, il valore delle esportazioni slovene ha toccato i 20,4 miliardi di euro registrando così un aumento dell'11,3% rispetto allo stesso periodo del 2017, mentre le importazioni sono aumentate del 10,9% e hanno raggiunto i 19,9 miliardi di euro. Da gennaio ad agosto è stato generato un surplus commerciale di 490,8 milioni di euro.

SLOVENIA: POPOLAZIONE ATTIVA



Foto: <https://www.eraacunovodstvo.org>

Dagli ultimi dati pubblicati dall'Ufficio di Statistica locale riferiti al mese di agosto, risultano 872.000 persone attive in Slovenia (+0,1% rispetto al mese precedente, con un +2,9% rispetto allo stesso mese del 2017). Il numero di uomini occupati è aumentato dello 0,2% (a circa 479.900), mentre il numero delle donne è rimasto pressoché invariato (392.500). Si è registrata una crescita in tutte le aree, tranne nella regione statistica goriziana (Nova Gorica).

LA SLOVENIA AL VERTICE PER DIMINUZIONE DEL DEBITO PUBBLICO TRA TUTTI I PAESI UE

Secondo i dati dell'Eurostat, nel secondo trimestre di quest'anno la Slovenia è stata, tra tutti i membri dell'UE, il Paese il cui debito pubblico è diminuito maggiormente su base annua, ovvero di 7,4 punti percentuali. Il debito pubblico è passato dall'80,2% del PIL nel secondo trimestre del 2017 al 72,8% del PIL nel secondo trimestre del 2018. Si rileva una riduzione sia in termini relativi che nominali: mentre nel secondo trimestre del 2017 il debito pubblico ammontava a 33,29 miliardi di euro, nel secondo trimestre dell'anno in corso è sceso a 32,31 miliardi di euro.



Foto: <https://www.24ur.com>

LA SLOVENIA SESTA NELLA CLASSIFICA DEL WORLD ENERGY COUNCIL

Nel 2018 la Slovenia si è attestata al sesto posto tra i 125 paesi nella classifica del World Energy Council (WEC - World Energy Trilemma Index 2018), rispetto al 2017 ha infatti guadagnato quattro posizioni e si è classificata al secondo posto nel campo della sicurezza energetica.

OTTOBRE 2018: AUMENTA L'INFLAZIONE

Nel mese di ottobre l'inflazione è salita in Slovenia sia su base annua (+2,2%) che su quella mensile (+0,3%). Rispetto allo stesso periodo dello scorso anno i servizi sono aumentati del 2,5%, le merci, invece, del 2,0%. Il maggiore contributo all'inflazione annuale è stato dato soprattutto dai prezzi più alti dei derivati petroliferi (pari a 0,6 punti percentuali) e dei generi alimentari (pari a 0,5 punti percentuali), in primo luogo frutta (+5,4%) e carni (+5,1%). A mitigare gli effetti dell'inflazione annua sono stati i prezzi più bassi delle automobili (-0,2 punti percentuali): i prezzi di quelle nuove sono diminuiti in media del 2,2%, di quelle usate, invece, del 5,2%.



Foto: <https://www.trend-online.com>

POLITICA

ELEZIONI COMUNALI



Foto: <https://www.dnevnik.si>

Il 18 novembre si svolgono in Slovenia le elezioni amministrative per il rinnovo dei consigli comunali dei 212 comuni sloveni. Alle ultime elezioni il maggior numero di consiglieri è stato conseguito dal Partito Democratico Sloveno (SDS), che secondo i più recenti sondaggi sull'orientamento del voto sarebbe in testa anche quest'anno con il 16,8%, seguito dalla Lista (di) Marjan Šarec (LMS) con il 13,8% e dai Social-democratici (SD) (12,2%).

BRUXELLES RICHIEDE ALLA SLOVENIA DI INTEGRARE IL BILANCIO 2019

La Commissione Europea ha richiesto alla Slovenia di integrare il progetto di bilancio per l'anno 2019. È stato annunciato da parte slovena che ci sarebbero state delle modifiche alla bozza del documento inoltrata a Bruxelles. Il documento sarà rivisto e il bilancio per il prossimo anno subirà delle correzioni, presentate all'Assemblea Nazionale e al Consiglio fiscale e in seguito saranno inviate alla Commissione.



Foto: <https://www.assemblea.emr.it>

SOSTITUZIONE DELLA SEGRETARIA DI STATO AL MINISTERO DELLE FINANZE



Foto: <https://insaider.com/>

Mateja Vraničar Erman, Segretaria di Stato al Ministero delle Finanze (ed ex Ministro delle Finanze del precedente governo), è stata destituita a soli 40 giorni dalla nomina. Fonti stampa sostengono che tra le cause vi sarebbero differenze di vedute soprattutto sul bilancio di stato - l'approccio dell'ex Segretaria di Stato sarebbe infatti più rigido rispetto a quanto previsto dall'accordo di coalizione. La Vraničar Erman è stata sostituita da Natalija Kovač Jereb (partito: Lista Marjan Šarec/LMS) che finora ricopriva l'incarico di Segretaria di Stato al Ministero dell'Interno.

IMPRESE

VENDITA DEL MAGGIORE ISTITUTO BANCARIO DEL PAESE

La holding SDH, società che gestisce le proprietà dello Stato, ha confermato a ottobre la procedura per proseguire con la privatizzazione della banca NLB. Attraverso un'offerta pubblica iniziale è stata annunciata l'intenzione di far quotare le azioni della NLB sulle Borse di Lubiana e Londra. È previsto che lo Stato venda entro la fine del 2018 almeno il 50% delle azioni dell'istituto bancario, mentre la restante quota (fino a raggiungere il 75% -1 azione) entro il prossimo anno. Lo Stato sloveno rimarrà comunque il maggiore azionista (25% +1 azione). La stampa locale commenta che negli ultimi 25 anni lo Stato ha devoluto al principale istituto bancario del Paese - attraverso la ricapitalizzazione - ben 4,25 miliardi di euro, ricevendo per contro 935 milioni, ma che tale ricapitalizzazione ha comunque avuto degli effetti positivi. Le azioni NLB, salvo sorprese, inizieranno ad essere quotate in borsa in questi giorni, per metà novembre. Il prezzo finale sarà stabilito fra 51,5 e 66 euro per azione e sarà inferiore al valore contabile (75,4 euro per azione).



Foto: <http://www.sloveniatimes.com>

PROGETTI, INVESTIMENTI E FINANZIAMENTI

FONDI EUROPEI ANCHE PER PROGETTI INFRASTRUTTURALI SLOVENI



Foto: <https://www.sis-egiz.eu>

Nell'ambito del bando del meccanismo per collegare l'Europa (CEF) la Commissione Europea ha selezionato 49 progetti del valore di 695,1 milioni di euro. I progetti mirano a migliorare le infrastrutture per l'uso di carburanti alternativi e veicoli elettrici o alimentati a idrogeno, nonché alla modernizzazione della gestione del traffico aereo in Europa ed allo sviluppo delle vie navigabili interne e del trasporto ferroviario.

PORTO DI CAPODISTRIA – PROLUNGAMENTO DEL PRIMO MOLO

Dopo tre anni di complesso iter burocratico il Ministero dell'Ambiente e della Pianificazione territoriale ha rilasciato il permesso edilizio al porto di Capodistria per il prolungamento di 100 metri del primo molo. Si prevede che i lavori possano iniziare a maggio 2019 e si stima che questo possa aprire la strada al raddoppio delle capacità dello scalo (che dalle attuali 910.000 TEU possano crescere, tra due anni, a 1,3 milioni di TEU ed entro 10 anni a 2 milioni di TEU). Nell'ambito del progetto sono stati già realizzati alcuni lavori preparatori tra cui l'approfondimento del fondale in alcuni punti.



Foto: <http://www.regionalobala.si>



Foto: <http://www.eu-skladi.si>

DIGITALIZZAZIONE 2019-2023"

Il locale Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia ha pubblicato il bando per la fornitura di servizi per promuovere la digitalizzazione delle PMI in Slovenia nel periodo 2019 - 2023 "Digitalizzazione 2019-2023". L'importo totale dei fondi stanziati per il bando è di 2,6 milioni di euro (di cui 1,88 milioni di fondi UE). Lo scopo è il cofinanziamento dell'attuazione di servizi gratuiti per le PMI nel settore della digitalizzazione e dell'industria 4.0, che saranno effettuati dall'operatore selezionato per aumentare il loro valore aggiunto. Le attività oggetto del bando mirano infatti ad aumentare le competenze digitali e la trasformazione digitale delle

PMI, contribuendo così a: - superare gli ostacoli della trasformazione digitale; - aumentare l'indice dell'economia digitale in Slovenia; - aumentare il numero di società coinvolte nelle catene del valore globali e la competitività dell'economia slovena. Il sostegno ai gruppi target (PMI) è assicurato attraverso creazione di ecosistemi, coordinamento e integrazione, eventi promozionali e motivazionali, supporto professionale per lo sviluppo di competenze e capacità digitali delle aziende sotto forma di informazione e consulenza, workshop tematici, tutoraggio, assistenza di esperti etc. Maggiori dettagli sono disponibili al percorso:

http://www.mgrt.gov.si/si/kako_do_sredstev/objavljeni_razpisi/?tx_t3javnirazpis_pi1%5Bshow_single%5D=1161

EU BATTERY ALLIANCE

Nel contesto della Settimana europea delle città e delle regioni, il vicepresidente della Commissione europea Maroš Šefčovič, Commissario responsabile per l'Unione dell'energia, e il Commissario per la politica regionale, Corina Crețu, hanno partecipato al lancio di un partenariato interregionale sulle batterie per auto.

L'Alleanza europea delle batterie (European Battery Alliance) fa parte della strategia dell'Unione dell'energia e mira a rafforzare la mobilità pulita, a combattere il cambiamento climatico e ridurre la dipendenza dalle importazioni di energia. La Slovenia sarà alla guida dell'iniziativa in cui sono coinvolte sette regioni europee, tra le quali, per parte italiana, la Lombardia. Queste regioni, come ha spiegato Šefčovič, riceveranno un supporto su misura da parte della Commissione per sviluppare e far crescere progetti congiunti, nell'ambito dell'azione pilota di specializzazione intelligente per l'innovazione interregionale.



Foto: <https://eit.europa.eu>

PROMOZIONE DI PARTNERSHIP PER UNA PIÙ EFFICIENTE ENTRATA SUI MERCATI ESTERI



Foto: <http://www.corriereuniv.it>

Entro novembre l'Agenzia SPIRIT ha in programma il bando "Promozione di partnership per una più efficiente entrata sui mercati esteri - collegamento alla S4 - Slovenia's Smart Specialisation Strategy (2018-2023)". Per quest'anno sono stati stanziati 450.000 euro. Con il bando si intende promuovere la collaborazione tra le imprese per ridurre i rischi di ingresso sui mercati esteri, collegando competenze, capacità, trasferimento di esperienze, conoscenze e altri legami commerciali, riducendo così i costi per le imprese e cercare di promuovere attività internazionali. Vi potranno partecipare le PMI, in particolare gruppi di società, consorzi, cluster e partnership.

POLITICA DI COESIONE 2021-2027 IN SLOVENIA

Il nuovo periodo di programmazione prevede per la Slovenia uno stanziamento di quasi 3,1 miliardi di euro di fondi di coesione, con un taglio del 9% rispetto all'attuale quadro finanziario. È importante notare che a livello di UE c'è stata invece una riduzione dei fondi di coesione del 10%. Il nuovo quadro della Politica di Coesione europea continua a investire in tutte le regioni e mantiene tre diverse categorie di regioni (meno sviluppate, in transizione, più sviluppate). Il PIL pro-capite rimane il criterio predominante per l'assegnazione dei fondi. Le meno sviluppate sono quelle regioni che raggiungono il 75% della media UE in termini di PIL pro capite, in transizione sono quelle che raggiungono dal 75% al 100% della media e quelle più sviluppate che raggiungono oltre il 100% della media. La Slovenia è divisa in due Regioni di Coesione: la "Zahodna Slovenija" (Slovenia occidentale) e la "Vzhodna Slovenija" (Slovenia orientale). Secondo gli ultimi dati disponibili riferiti al 2016, la regione della coesione "Zahodna Slovenija" ha raggiunto il 99% della media UE, mentre la "Vzhodna Slovenija" è rimasta indietro con il 68% della media UE (il Paese si attesta complessivamente



Foto: <https://pro.finance.si>

all'83% della media UE). In termini di dotazione finanziaria, la Slovenia si attesta verso una transizione graduale tra il periodo attuale e quello successivo, prendendo atto positivamente del fatto che lo stanziamento dei fondi non abbia subito un taglio radicale, sottolineando che questo consentirà di rispettare l'impegno di investire nella trasformazione strutturale delle regioni di tutto il Paese, anche se la "Zahodna Slovenija" ha tenuto il passo con il livello medio di sviluppo economico nell'UE e non sarà più considerata una regione in transizione. La Commissione europea considera il cofinanziamento europeo come un complemento di quello nazionale e ha quindi fissato limiti di cofinanziamento inferiori. Ciò rafforzerà anche il senso di responsabilità dei beneficiari di progetti: il massimale del cofinanziamento per le regioni meno sviluppate sarà infatti del 70% mentre per le regioni in transizione del 55% (le regioni più sviluppate potranno beneficiare di un cofinanziamento del 40%).

GARA D'APPALTO PER IL NUOVO TERMINAL ALL'AEROPORTO DI LUBIANA



Foto: <http://cukrama.si>

La società Fraport Slovenija d.o.o. ha pubblicato la gara d'appalto inerente ai lavori di costruzione, finitura e installazione per l'ampliamento ovvero la costruzione di un nuovo terminal passeggeri all'aeroporto di Lubiana. Secondo le prime stime, l'investimento ammonterebbe a 16 milioni di euro. L'inizio dei lavori è previsto per il prossimo anno e la loro conclusione entro il 2020. Attualmente, i collegamenti aerei diretti tra Lubiana e l'Italia sono ancora interrotti, ma si auspica una loro possibile riapertura nel prossimo futuro.

FONDO PER LE IMPRESE SLOVENE - PRESTITI PER LE PMI IN AREE PROBLEMATICHE

A novembre il Fondo per le imprese slovene (The Slovene Enterprise Fund) mette a disposizione microcrediti per le società operanti in aree svantaggiate del Paese – "Microcrediti per le aree problematiche della RS (P7R) 2018". Stanziati per le PMI operanti nell'area delle città di Hrastnik, Radeče, Trbovlje, Maribor o nella zona di Pokoplje, 8,76 milioni di euro destinati principalmente alla crescita, allo sviluppo e agli investimenti. Una singola azienda potrà beneficiare fino ad un massimo dell'85% del valore dei costi ammissibili del progetto ovvero da cinque a 25 mila euro di prestiti.



Foto: www.sis-egiz.eu

SECONDO BINARIO CAPODISTRIA-DIVACCIA



Foto: <http://www.drugitir.si>

L'azienda 2TDK è stata istituita dal governo della Repubblica di Slovenia nel marzo 2016 allo scopo che vengano gestite dalla società (controllata al 100% dallo stato) tutte le attività necessarie sia per la fase preparatoria che per quella attuativa della costruzione del secondo binario Capodistria-Divaccia.

L'intero progetto è stimato, solo in linea orientativa, in circa 1 miliardo di euro. È stato recentemente attuato il

trasferimento definitivo di tutte le competenze dalla Direzione della RS per le Infrastrutture (che prima gestiva il progetto) alla 2TDK con l'ultimo contratto che riguarda i lavori preparatori alla costruzione di strade d'accesso lungo la prevista tratta del secondo binario. I lavori verranno realizzati dall'azienda slovena Kolektor CPG, in collaborazione con la bosniaca Euroasfalt. I media riferiscono che lo stato ha aumentato il capitale base della 2TDK di 20 milioni di euro.

PROGETTO "INTESI"

Nel contesto della cooperazione transnazionale Interreg – Spazio Alpino 2014/2020 è stato attuato il progetto "INTESI" (Integrated territorial strategies for Services of General Interest), il cui obiettivo principale è quello di superare l'approccio settoriale nell'offerta di servizi di interesse generale (SIG), promuovendone l'integrazione nell'ambito delle strategie territoriali.

Il progetto è costruito sullo scambio di esperienze e lo sviluppo di azioni pilota sul territorio da parte di 10 partner, provenienti da 5 diversi stati dell'area alpina: CH – Swiss Center for Mountain Regions (SAB) – capofila, AU – Regione Tirolo – capofila finanziario, AU – Regione Carinzia, AU – Verkehrsverbund Carinthia GmbH, IT – EURAC – Accademia Europea di Bolzano, IT – Regione Lombardia – D. G. Università, Ricerca e Open Innovation, FR – Regione Auvergne Rhône-Alpes, FR – ADRETS – Associazione per lo sviluppo territoriale e la gestione associata, SI – Università di Lubiana, CH – Cantone Jura.

Il Budget complessivo stanziato per il progetto è di 1.938.639,42 euro di cui 1.501.473,5 contributo FESR. Nel periodo tra novembre 2015 e novembre 2018 sono state effettuate in Slovenia diverse attività, i cui risultati potranno essere usati direttamente dai redattori dei documenti strategici a livello regionale e locale, funzionari della pubblica amministrazione, fornitori di servizi e altre parti interessate. Il progetto attuato in Slovenia e i suoi risultati verranno presentati il 14 novembre p.v. a Lubiana.



Foto: <http://www.eu-skladi.si>

POLITICA AGRICOLA COMUNE POST 2020 - MENO FONDI EUROPEI PER L'AGRICOLTURA



Foto: <https://kvarkadabra.net/>

In primavera, la Commissione Europea ha presentato la proposta della Politica Agricola Comune post 2020 e di quanti fondi potranno disporre i singoli Paesi. Risulta che la Slovenia dovrebbe ricevere il 3,9% in meno per i pagamenti diretti (sovvenzioni per ettaro di terreni agricoli) e il 15% in meno per lo sviluppo rurale (cofinanziamento degli investimenti agricoli).

Si tratta di un importante cambiamento nella politica agricola comune, poiché per la prima volta i Paesi dell'UE sceglieranno misure per

sostenere gli agricoltori nello sviluppo. Cambieranno le misure e verranno stabilite nuove priorità: proprio per questa ragione è importante che la Slovenia sia attenta nella scelta delle proprie misure e nella preparazione del nuovo piano strategico post 2020. Emil Erjavec, economista agrario presso la Facoltà di biotecnologia di Lubiana, ha affermato che bisogna utilizzare al meglio i fondi europei ed è convinto anche con meno fondi si possa produrre di più, se verranno selezionate le misure più adatte.

INVESTIMENTI NELL'USO EFFICIENTE DELL'ENERGIA E NELLE ENERGIE RINNOVABILI

L'Eco Fund mette a disposizione per società, imprese individuali e cooperative registrate in Slovenia sovvenzioni e prestiti agevolati per investimenti nell'uso efficiente di energia e da fonti di energia rinnovabili. Sono stati stanziati nel complesso 9 milioni di euro tra prestiti e finanziamenti a fondo perduto. Il finanziamento può essere ottenuto per una o più misure che verranno attuate dopo la presentazione della domanda: isolamento termico di pareti esterne, sostituzione di finestre con finestre a risparmio energetico, installazione di una pompa di calore per il riscaldamento centralizzato dell'edificio, installazione di impianti di riscaldamento a biomassa legnosa per il riscaldamento centrale dell'edificio, installazione di collettori solari, ottimizzazione del sistema di riscaldamento, costruzione di edifici a energia quasi zero etc.



Foto: <https://siol.net>

NUOVA CALL PROGRAMMA INTERREG MED



Foto: <http://www.svimed.eu>

A novembre è prevista la pubblicazione del 3° bando del programma Interreg MED con scadenza a gennaio 2019. Sono ammissibili solamente i progetti multi-modulari M2+M3. Questi progetti hanno l'obiettivo di testare su un ampio raggio strumenti, politiche, strategie, piani congiunti già identificati da iniziative precedenti (anche non inerenti al programma in oggetto) attraverso azioni pilota, assicurando la trasferibilità nei territori coinvolti nel progetto. Per la nuova call saranno stanziati 30 milioni di euro. Saranno aperti alle candidature progetti relativi ai seguenti 3 obiettivi: Obiettivo 1: Crescita blu con un focus sui cluster marittimi (innovazioni), Obiettivo 3.1: Turismo sostenibile e Obiettivo 3.2: Protezione della biodiversità. La valutazione delle proposte avverrà in 2 fasi: alla seconda (prevista per maggio-giugno 2019) potranno accedere solo i progetti valutati positivamente nella prima fase.

IL MINISTRO BANDELLI INCONTRA I RAPPRESENTANTI DEL CONSIGLIO DELLA GIOVENTÙ DELLA SLOVENIA

Marko Bandelli, Ministro senza portafoglio responsabile dello Sviluppo, dei Progetti Strategici e della Coesione, ha incontrato i rappresentanti del Consiglio dei giovani della Slovenia (MSS) con cui ha discusso del ruolo dei giovani nello sviluppo del Paese, compresa la politica di coesione europea. È stato convenuto che la collaborazione instaurata fino ad ora è stata molto proficua poiché, come ha aggiunto il Ministro, l'integrazione intergenerazionale è l'unico modo per raggiungere risultati di sviluppo che possano contribuire a migliorare la qualità della vita di tutti. Il Ministro ha chiesto di continuare con la cooperazione attiva nell'attuazione dell'Agenda 2030 per lo sviluppo sostenibile e, in tale contesto, di partecipare ai processi del futuro della politica di coesione europea.



Foto: <http://www.svrk.gov.si/>

SCARICO E TRATTAMENTO DELLE ACQUE REFLUE NEL BACINO DEL FIUME LJUBLJANICA



Foto: <http://www.eu-skladi.si>

Verrà attuata a breve la terza fase del progetto "Scarico e trattamento delle acque reflue nel bacino del fiume Ljubljanica" stimata per un valore di 17,63 milioni di euro (di cui 7,65 milioni di euro di fondi europei). Lo scopo del progetto è fornire una soluzione completa per lo scarico e il trattamento delle acque reflue nel comune di Log - Dragomer. È previsto che entro la fine del 2022 vengano costruite una rete fognaria (di 23 km) e un impianto di trattamento delle acque reflue sufficienti per la gestione di 5000 unità abitative.

CIRCONVALLAZIONE EST DI MURSKA SOBOTA

La mobilità sostenibile è uno degli obiettivi che la Repubblica di Slovenia cerca di raggiungere in diversi modi anche con la realizzazione di migliori collegamenti stradali nel Paese: migliorando l'infrastruttura stradale, dove i collegamenti dai centri urbani si spostano verso la periferia, anche con norme del traffico che eliminino o riducano l'arresto dei veicoli di fronte ai semafori. Queste misure avranno anche effetti positivi sull'ambiente. La costruzione della circonvallazione est di Murska Sobota è anche uno dei progetti inseriti nel quadro del Programma operativo per l'attuazione della politica di coesione europea nel periodo 2014-2020 e sarà finanziato con fondi FESR. Il progetto è stato stimato in 30,7 milioni di euro e si è conclusa la prima fase con l'apertura solenne della tratta iniziale del collegamento stradale della lunghezza di 2,72 km. Nell'ambito del progetto, sono stati costruiti anche un cavalcavia di 43 metri sopra la linea ferroviaria Pragersko-Hodoš, due rotatorie, strade di accesso e barriere antirumore nella lunghezza totale di 294 metri. Il valore dell'investimento di questa prima fase è di 6,08 milioni di euro (di cui la parte UE ammonta a 5,12 milioni di euro). L'inizio della costruzione della seconda fase è previsto per il 2020.



Foto: <http://www.di.gov.si>

PORTO DI CAPODISTRA - PROGETTI



Foto: <http://www.mzi.gov.si>

Il Ministro delle Infrastrutture sloveno, Alenka Bratušek, in visita al Porto di Capodistria (Luka Koper), ha potuto prendere visione dei progetti in corso, tra i quali il prolungamento del Molo I ed altri progetti per migliorare i risultati del comparto portuale. In tal ambito rientra anche la lotta all'inquinamento acustico, dovuta ai generatori di corrente delle navi ormeggiate a ridosso del centro storico. Saranno adottate misure provvisorie, in attesa che si realizzi l'accordo con il Comune di Capodistria per spostare il primo bacino portuale dal centro città. Il Ministro Bratušek si è detta soddisfatta del fatto che siano in fase di soluzione annosi problemi che stanno ostacolando lo sviluppo dello scalo. Inoltre, ha avuto un lungo colloquio con il Presidente dell'Ente portuale, Dimitrij Zadel, sul

progetto della costruzione del secondo binario Capodistria-Divaccia. I relativi finanziamenti, tra fondi europei, crediti internazionali ed eventuali collaborazioni con Paesi terzi, sono al vaglio degli esperti.

15 MILIONI DI EURO A SUPPORTO DEI GIOVANI AGRICOLTORI

Il Ministero dell'Agricoltura sloveno ha pubblicato il bando per l'avvio delle attività dei giovani agricoltori, con uno stanziamento di 15 milioni di euro. I candidati potranno presentare le proprie domande tramite l'apposito sistema online dal 19 novembre 2018 al 27 gennaio 2019. Potranno beneficiare di finanziamenti a fondo perduto i giovani agricoltori tra i 18 e i 40 anni d'età con una formazione adeguata che adempiano alle condizioni definite nella documentazione del bando e avranno raggiunto gli obiettivi di sviluppo descritti nel piano imprenditoriale che i richiedenti devono allegare alla domanda.

Maggiori dettagli:

http://www.mkgp.gov.si/si/javne_objave/javni_razpisi/?tx_t3javnirazpis_pi1%5Bshow_single%5D=1436

FINANZIAMENTI – BANDI APERTI

NOME DEL BANDO	ENTE COMPETENTE	IMPORTO	DATA
Bando "Sistemazione di piste di esbosco PSR 2014-2020"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	3.000.000,00	Fino alla pubblicazione della conclusione sul sito
Bando "Integrazione dello strumento per le PMI (Integrazione dello SME Instrument)"	Agenzia SPIRIT	1.050.000,00	4ª scadenza: 15/05/2019
Sovvenzioni per datori di lavoro che occuperanno giovani a tempo indeterminato	Ufficio di Collocamento	27.700.000,00	Scadenza: 31/07/2019 ovvero fino all'esaurimento dei fondi
Bando "Co-finanziamenti di progetti di ricerca e sviluppo 2"	Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia	74.200.000,00	3ª scadenza: 24/09/2019
Bando "Integrazione dello SME Instrument – Fase 2"	Agenzia Spirit	17.075.000,00	3ª scadenza: 12/09/2019
Sovvenzioni per l'assunzione di disoccupati over 30/50 (invito pubblico "Zaposli.me 2017/2019")	Ufficio di Collocamento	50.000.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 31/07/2019
"Formazione on the Job"	Ufficio di Collocamento	7.370.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 30/11/2018
Formazione on the Job – Giovani 2017/2018	Ufficio di Collocamento	2.600.000,00	Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 30/11/2018
Bando "Verso la conoscenza con creatività 2017-2020"	Fondo pubblico della Repubblica di Slovenia per le borse di studio, lo sviluppo, la	7.298.199,90	2ª Scadenza: 23/11/2018 3ª Scadenza: 22/11/2019

	disabilità e il sostentamento		
Bando "Co-finanziamento del risanamento energetico degli edifici di proprietà e utilizzo dei comuni 2018- 2020"	Ministero delle Infrastrutture	17.647.059,00	5ª Scadenza: 12/11/2018
Invito pubblico "Learning Workshop: sostegni all'occupazione"	Ufficio di Collocamento	3.080.000,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 27/12/2019.
Invito pubblico "Attivi fino al pensionamento"	Ufficio di Collocamento	13.992.000,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 30/06/2020.
Invito pubblico "Learning Workshop: formazione pratica"	Ufficio di Collocamento	1.868.400,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi ovvero non oltre il 31/12/2018.
Bando "Lavorazione di prodotti della pesca e dell'acquacoltura"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.856.021,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "Investimenti nell'acquacoltura (ambientale)"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.122.142,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "Investimenti produttivi nell'acquacoltura classica"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	4.015.680,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "L'acquacoltura che garantisce servizi ambientali"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	200.000,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "Mobilità degli studenti"	Ministero dell'Istruzione, della Scienza e dello Sport	2.218.450,00	Scadenza: 26/06/2019
Bando "Porti, luoghi di sbarco, sale per la vendita e ripari di pesca"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	2.400.000,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "Innovazione in acquacoltura"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	400.000,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "Transizione al sistema di gestione e valutazione ambientale e all'acquacoltura ecologica"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	133.333,00	Scadenza: Fino all'esaurimento dei fondi.
Bando "DEMO PILOTI II 2018"	Ministero dello Sviluppo economico e della Tecnologia	56.602.502,29	Scadenza: 20/11/2018
Bando "Avvio o upgrade del commercio elettronico nelle PMI per il periodo 2019-2022 " - ("E-BUSINESS 2019-2022")	Agenzia Spirit	9.450.000,00	1ª Scadenza: 05/11/2018 2ª Scadenza: 01/10/2019 3ª Scadenza: 01/10/2020 4ª Scadenza: 01/10/2021
Bando "Cofinanziamento del sistema di certificazione per le imprese socialmente responsabili"	Ministero del Lavoro, della Famiglia, degli Affari sociali e delle Pari opportunità	2.000.000,00	Scadenza: 05/11/2018
Bando "Costituzione/Istituzione di gruppi e organizzazioni di produttori nel settore agricolo" e forestale	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	1.500.000,00	Scadenza: 20/12/2018
Bando "Supporto per l'avvio di attività per giovani agricoltori per il 2018"	Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione	15.000.000,00	Scadenza: 15/01/2019

Fonte: www.eu-skladi.si/si/razpisi/aktualni

APPALTI

PRESTAZIONE DI SERVIZI E ASSISTENZA

Titolo	Servizi di ingegneria e misurazione
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 193-436941 del 06/10/2018
Ente appaltante	Občina Hajdina (Comune di Hajdina)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Valerija Šampri Zgornja Hajdina 44A - 2288 - Hajdina - Slovenia - Tel. 00386-27883030 - Fax 00386- 27883031 - Email: uprava@hajdina.si - Web: http://www.hajdina.si
Data scadenza presentazione offerta	09/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	TECHNICAL ASSISTANCE, AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT
Specifiche tecniche	Realizzazione/Esecuzione di opere geodetiche e agronomiche nell'ambito della commassazione dei terreni agricoli nella zona/area di Hajdina 4 nel Comune di Hajdina. Numero di riferimento: 430-4/2018. Codici CPV supplementari: 71250000. Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 165.213,11 euro. Durata del contratto: 09/11/2018 - 29/03/2021 Il progetto sarà in parte finanziato con fondi europei: Fondo europeo agricolo per lo sviluppo rurale. Validità dell'offerta: 5 mesi. Tipo di procedura: procedura aperta. Apertura delle offerte: 09/11/2018 alle ore 11:00. Tutti i dettagli e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle domande/offerte di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4435
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: https://www.hajdina.si/objava/155507

Titolo	Trattamento e smaltimento dei rifiuti
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 196-443354 dell'11/10/2018
Ente appaltante	Ministrstvo za okolje in prostor, Inšpektorat Republike Slovenije za okolje in prostor (Ministero dell'Ambiente e della Pianificazione territoriale, Ispettorato della Repubblica di Slovenia per l'Ambiente e la Pianificazione territoriale)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Metka Cretnik Dunajska cesta 58 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14204488 - Fax 00386-14204483 - Email: gp.irsop@gov.si - Web: http://www.iop.gov.si/
Data scadenza presentazione offerta	22/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Environment General, Solid waste disposal, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la raccolta/ritiro, trasporto e trattamento dei rifiuti con codice 19 12 12. Nell'area dell'ex impianto di trattamento dei rifiuti, all'indirizzo Zalog 21,

	<p>SI-8000 Novo mesto, SLOVENIA, si trovano circa 7.500 tonnellate di rifiuti con codice 19 12 12 da smaltire e sottoporre a trattamento secondo la procedura R1 (utilizzo principale come combustibile o come altro mezzo per produrre energia), R3 (riciclo/recupero) o D10 (incenerimento).</p> <p>Numero di riferimento: 430-56/2018. Codice CPV principale: 90510000. Codici CPV supplementari: 90511000, 90512000, 90513000. Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 1.500.000,00 euro. Tipo di procedura: procedura aperta. L'offerta deve essere valida fino al 31/05/2019. Apertura delle offerte: 22/11/2018 alle ore 10:05. Tutti i dettagli, le specifiche tecniche e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobnost.html?zadevald=4511</p>
Bando	<p>Al percorso diretto: https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/277451/Razpisna_dokumentacija.zip</p>

Titolo	Servizi connessi allo scavo di siti archeologici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 198-448283 del 13/10/2018
Ente appaltante	Javni zavod Republike Slovenije za varstvo kulturne dediščine (Istituto pubblico della Repubblica di Slovenia per la tutela dei beni culturali)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Dragica Radic Poljanska cesta 40 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-82050720 - Fax 00386-12511515 - Email: tajnistvo.cpa@zvkd.si - Web: http://www.zvkd.si
Data scadenza presentazione offerta	19/11/2018
Procedura	Gara ristretta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la partecipazione/collaborazione di lavoratori/personale alle ricerche archeologiche (preliminari). Possono partecipare alla procedura persone giuridiche (società e imprenditori autonomi) registrati per lo svolgimento dell'attività che è oggetto della gara e soddisfano le condizioni per il riconoscimento delle competenze ai sensi della Legge sugli appalti pubblici (ZJN-3) indicate nella documentazione. Numero di riferimento: 430-9-21/2018. Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 600.000,00 euro. La procedura di selezione verrà attuata in due fasi: nella prima fase della procedura ristretta, l'amministrazione aggiudicatrice verificherà l'idoneità di chi ha presentato le offerte sulla base delle condizioni e dei requisiti stabiliti nella documentazione di gara. L'attuazione delle ricerche archeologiche (preliminari) sarà effettuata nella seconda fase della procedura, su base periodica, a seconda delle esigenze dell'amministrazione aggiudicatrice e sulla base degli inviti inoltrati agli operatori selezionati. L'amministrazione aggiudicatrice concluderà un accordo quadro con un minimo di 1 (uno) e un massimo di 3 (tre) operatori per un periodo di 3 anni. Tipo di procedura: procedura ristretta.</p>

	<p>L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro. Validità dell'offerta: 3 mesi. Tutti i dettagli e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle domande/offerte di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4606</p>
Bando	<p>Al percorso diretto: https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/277597/Razpisna_dokumentacija_sodelovanje_delavcev.zip</p>

Titolo	Servizi di controllo di costruzioni
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 200-454600 del 17/10/2018
Ente appaltante	Javni holding Ljubljana, d.o.o., družba za izvajanje strokovnih in razvojnih nalog na področju gospodarskih javnih služb
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Uroš Pecaver Verovškova ulica 70 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14740848 - Fax 00386-14740811 - Email: uros.pecaver@jhl.si - Web: http://www.jh-lj.si/
Data scadenza presentazione offerta	12/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto sono i servizi di controllo/vigilanza dei lavori di costruzione in conformità alla Legge sulle Costruzioni nell'attuazione del progetto "Regolazione comunale e stradale delle aree 1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 19, 27, 28, 29, 30, 32, 33, 34, 35, 36 e 39" e costruzione della rete fognaria (Progetto "Scarico e depurazione delle acque reflue nell'area del Ljubljansko polje – 3° fase"). Numero di riferimento: JHL-29/18. Codici CPV supplementari: 71520000. Tipo di procedura: procedura aperta. Validità dell'offerta: 5 mesi. Apertura delle offerte: 12/11/2018 alle ore 10:05. Lingua per la presentazione delle domande/ricieste di partecipazione: sloveno. Tutti i dettagli e le specifiche tecniche sono disponibili nel capitolato/bando. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4647</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante: http://www.jhl.si/javno-narocilo/storitve-nadzornika-skladno-z-gradbenim-zakonom-pri-izvajanju-projekta-komunalna</p>

Titolo	Servizi archeologici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 200-454604 del 17/10/2018
Ente appaltante	Javni zavod Republike Slovenije za varstvo kulturne dediščine (Istituto pubblico della Repubblica di Slovenia per la tutela dei beni culturali)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Dragica Radic Poljanska cesta 40 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-82050720 - Fax 00386-12511515 - Email:

	tajnistvo.cpa@zvkd.si - Web: http://www.zvkd.si
Data scadenza presentazione offerta	26/11/2018
Procedura	Gara ristretta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la selezione degli operatori per la partecipazione a ricerche archeologiche (preliminari) (collaborazione di un tecnico per l'acquisizione di dati, tecnico fotografo, analisi numismatiche etc.).</p> <p>Possono partecipare alla procedura persone giuridiche (società e imprenditori autonomi) registrati per lo svolgimento dell'attività che è oggetto della gara e soddisfano le condizioni per il riconoscimento delle competenze ai sensi della Legge sugli appalti pubblici (ZJN-3) indicate nella documentazione. La domanda di partecipazione può anche essere presentata congiunta da più soggetti.</p> <p>La procedura di selezione verrà attuata in due fasi: nella prima fase della procedura ristretta, l'amministrazione aggiudicatrice verificherà l'idoneità di chi ha presentato le offerte sulla base delle condizioni e dei requisiti stabiliti nella documentazione di gara. L'attuazione delle ricerche archeologiche (preliminari) sarà effettuata nella seconda fase della procedura, su base periodica, a seconda delle esigenze dell'amministrazione aggiudicatrice e sulla base degli inviti inoltrati agli operatori selezionati.</p> <p>Numero di riferimento: 430-9-22/2018.</p> <p>Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 1.400.000,00 euro.</p> <p>L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro.</p> <p>Tipo di procedura: procedura ristretta.</p> <p>Validità dell'offerta: 3 mesi.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4657</p>
Bando	<p>Al percorso diretto:</p> <p>https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/278052/22_430-9-22-2018_Izbira_izvajalcev_za_sodelovanje_pri_predhodnih_arheoloških_ra_ziskavah_(2018).zip</p>

Titolo	Servizi di manutenzione di attrezzature per telecomunicazioni
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-456759 del 18/10/2018
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije (Ministero della Difesa della Repubblica di Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - / Vojkova cesta 55 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14712546 - Fax 00386-14712423 - Email: glavna.pisarna@mors.si - Web: http://www.mors.si
Data scadenza presentazione offerta	22/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Telecommunications General, Computer applications
Specifiche tecniche	<p>Manutenzione di sistemi e apparecchiature di comunicazione/collegamento.</p> <p>Numero di riferimento: MORS 19/2018-ODP, 430-33/2018.</p> <p>Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 948.524,59 euro.</p> <p>L'appalto è suddiviso in (6) sei lotti:</p> <p>Lotto 1: manutenzione dell'infrastruttura del sistema (di collegamenti</p>

	<p>radio) ZARE – inclusa la formazione - (377.049,18 euro, esente IVA); Lotto 2: manutenzione dell'infrastruttura del sistema (di collegamenti radio) ZARE paging – SITA - inclusa la formazione - (377.049,18 euro, esente IVA); Lotto 3: manutenzione - LAN / WAN e WLAN - (65.573,77 euro, esente IVA); Lotto 4: manutenzione - sistemi di alimentazione (di backup) DEA (72.131,15 euro, esente IVA); Lotto 5: manutenzione - collegamento (radio) a microonde (39.344,26 euro, esente IVA); Lotto 6: manutenzione di siti Web (16.393,44 euro, esente IVA); Tipo di procedura: procedura aperta. Validità dell'offerta: 3 mesi. Apertura delle offerte: 22/11/2018 alle ore 13:00. Le specifiche tecniche e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4746</p>
Bando	<p>Al percorso diretto: https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/275877/MORS_19_objava.zip</p>

Titolo	Manutenzione del sistema di controllo del traffico
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-456760 del 18/10/2018
Ente appaltante	Družba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d. (Società gestore delle autostrade slovene)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Metka Celestina Češnovar Ulica XIV. divizije 4 - 3000 - Celje - Slovenia - Tel. 00386-13009959 - Fax 00386-/ - Email: metka.celestina@dars.si - Web: http://www.dars.si
Data scadenza presentazione offerta	04/12/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Specialised communication systems, TELECOMMUNICATIONS, Monitoring and evaluation
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la manutenzione del sistema di controllo e di gestione del traffico presso diversi Centri di controllo (Kozina, Vransko, Lubiana e Hrušica) e sulle tratte autostradali e a scorrimento veloce (Brezovica – Ankarani- Koper, Razdrto – Vipava, Vransko – Blagovica, Zahodna Ljubljanska obvoznica, tratta Gorenjska – tunnel Karavanke). Numero di riferimento: 000213/2018. Codici CPV supplementari: 50230000. Tipo di procedura: procedura aperta. Criteri di aggiudicazione: prezzo più basso. L'offerta deve essere valida fino al: 31/03/2019. Apertura delle offerte: 04/12/2018 alle ore 10:01. Le specifiche tecniche e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4750</p>

Bando	Al percorso diretto: https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/278549/razpisna_dokumentacija_-_000213-2018.zip
-------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Titolo	Apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'energia elettrica
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-457535 del 18/10/2018
Ente appaltante	Eles, d.o.o., sistemski operater prenosnega elektroenergetskega omrežja
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - / Hajdrihova ulica 2 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14743000 - Fax 00386- 14742502 - Email: javnanarocila@eles.si - Web: http://www.eles.si
Data scadenza presentazione offerta	20/11/2018
Procedura	Procedura negoziata
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	ENERGY, INDUSTRIAL SECTOR, Electric, Industrial General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura e l'installazione di un dispositivo di compensazione SVC - Statcom 400 kV, (+- 150 Mavr), per la RTP Bericevo (sottostazione) nell'ambito del progetto Sincro.Grid - (<i>EPC Turnkey project</i>). Numero di riferimento: MAP2018/0355. Codici CPV supplementari: 31200000. Procedura in tre fasi: 1. presentazione della domanda di partecipazione - valutazione; 2. consegna della documentazione completa agli offerenti reputati idonei - presentazione della parte tecnica dell'offerta - valutazione; 3. presentazione delle offerte. Tipo di procedura: procedura negoziata con previo avviso di indizione di gara. L'offerta deve essere valida fino al 10/06/2019. L'appalto è connesso ad un progetto finanziato da fondi dell'Unione europea: Sincro.Grid - Numero di riferimento del progetto: 10.3-0022-SIHR-W-M-16. Termine per il ricevimento delle offerte/domande di partecipazione: 20/11/2018 alle ore 10:00. L'appalto sarà in parte finanziato con fondi europei: CEF. Tutti i dettagli sono disponibili nel capitolato/bando. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=4731
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: https://www.eles.si/javna-narocila?disp_sin=632

Titolo	Support of video/audio production system QUANTEL and purchase of sQ servers and disk arrays
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 202-459473 del 19/10/2018
Ente appaltante	Radiotelevizija Slovenija javni zavod, Ljubljana (RTV Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Alenka Rome Kolodvorska ulica 2 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14752189 - Fax 00386/- - Email: alenka.rome@rtvslo.si - Web: https://www.rtvlo.si/razpisi
Data scadenza presentazione offerta	22/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	N.D.

Settore e specifica settoriale	Telecommunications General, Radio and TV broadcasting systems, TECHNICAL ASSISTANCE
Specifiche tecniche	<p>The subject of public tender is a support contract for new and existing equipment and purchase of four (4) sQ servers and four (4) belonging disk arrays - with buy back method. All equipment will be used for RTV Slovenia production.</p> <p>The support must comprise the 2-year support of the new servers and disky arrays and 1,5-year support for whole sQ production system installed on RTV Slovenia (including PAM system Mission, for old sQ servers and belonging disky arrays only up to final acceptance of new sQ servers and belonging disky arrays).</p> <p>Contract must include the following items: 24x7 Technical Telephone Support , Maintenance SW Releases, Web & Portal Access, Knowledge Base Access, Repair Service, Software Updates, Advance Exchange HW (with on site stock of critical equipment).</p> <p>Helpdesk Services: Contact center must be available 365 days a year, 24 hours a day to log your call and begin the support process. Issues must be tracked and handled very accurate; 24x7 Emergency Telephone Support: Access to Grass Valley's worldwide technical support staff 24x7 for any critical issues; Email and Web Support: Create support cases using GV support email and web access forms. All cases created must be monitored and responded to 24x7; Portal Access: With direct access to the Grass Valley support portal, it must be possible to raise and track cases as well as get access to any updates from the Technical Support teams: Knowledge Base; With access to knowledge base, it must be possible to find information and self-help on a wide range of articles written by Technical Support teams and Product Experts; Software Updates: Access to the latest software updates for our products must be available, including maintenance releases, feature enhancements and improvements; Advance Exchange Hardware: Availability and timely delivery of parts with immediate access to replacement parts must provide delivery of parts in 48 hours.</p> <p>Additional CPV code(s): 32211000, 50340000.</p> <p>Type of procedure: open procedure.</p> <p>Tender must be valid until: 22/01/2019.</p> <p>Opening of tenders: 22/11/2018 at 09:01.</p> <p>All the details, technical specifications and related documentation are available in English language.</p> <p>Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobnost.html?zadevald=4748</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante:</p> <p>http://www.rtv slo.si/modload.php?&c_mod=rtvaktualno&op=aktualno&func=read&c_menu=19</p>

Titolo	Progettazione di collegamenti ciclabili
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 205-468028 del 24/10/2018
Ente appaltante	Mestna občina Ptuj (Comune di Ptuj)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Ales Gregorec Mestni trg 1 - 2250 - Ptuj - Slovenija - Tel. 00386-27482967 - Fax 00386-27482998 - Email: ales.gregorec@ptuj.si - Web: www.ptuj.si
Data scadenza presentazione offerta	26/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	TECHNICAL ASSISTANCE, TRANSPORTATION, Transportation related services

<p>Specifiche tecniche</p>	<p>L'oggetto dell'appalto è la progettazione di collegamenti attraverso piste ciclabili regionali per garantire una mobilità sostenibile nell'area del Spodnje Podravje (realizzazione/elaborazione della documentazione). Numero di riferimento: 410-204/2018. Codici CPV supplementari: 71240000. Il contratto prevede un appalto congiunto: Obcina Hajdina (Comune di Hajdina), Obcina Kidričevo (Comune di Kidricevo), Občina Majšperk (Comune di Majšperk), Obcina Markovci (Comune di Markovci), Občina Dornava (Comune di Dornava), Obcina Juršinci (Comune di Juršinci) e Občina Gorišnica (Comune di Gorišnica). Durata del contratto: 140 giorni. L'appalto è connesso ad un progetto finanziato da fondi dell'Unione europea: Numero o riferimento del progetto: 410-204/2018. Il progetto sarà in parte finanziato con fondi europei: FESR. Tipo di procedura: procedura aperta. Criteri di aggiudicazione: prezzo (85%); referenze del responsabile/capo progetto (15%). Validità dell'offerta: 3 mesi. Apertura delle offerte: 26/11/2018 alle ore 10:05. Tutti i dettagli e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobnost.html?zadevald=4831</p>
<p>Bando</p>	<p>Sito dell'Ente Appaltante: http://www.ptuj.si/razpisi?id=000081641</p>

<p>Titolo</p>	<p>Sensibilizzazione, promozione e formazione - mobilità sostenibile</p>
<p>Fonte</p>	<p>G.U. europea - TED n. 2018/S 206-470406 del 25/10/2018</p>
<p>Ente appaltante</p>	<p>Ministrstvo za infrastrukturo (Ministero delle infrastrutture)</p>
<p>Indirizzo ente appaltante</p>	<p>Slovenia - / Langusova ulica 4 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14788000 - Fax 00386-14788140 - Email: mzi.jn@gov.si - Web: http://www.mzi.gov.si</p>
<p>Data scadenza presentazione offerta</p>	<p>07/12/2018</p>
<p>Procedura</p>	<p>Gara aperta internazionale</p>
<p>Specifica</p>	<p>Prestazione di Servizi e Assistenza</p>
<p>Finanziamento</p>	<p>Unione Europea</p>
<p>Settore e specifica settoriale</p>	<p>Monitoring and evaluation, Urban transportation, Education General, Transportation related services, MISCELLANEOUS</p>
<p>Specifiche tecniche</p>	<p>L'oggetto dell'appalto è sensibilizzazione, promozione e formazione/educazione: mobilità sostenibile. Numero di riferimento: 430-45/2018. L'appalto è suddiviso in (2) due: Lotto 1: Sensibilizzazione, promozione e istruzione per la mobilità sostenibile con l'auto delle ICT (dati FCD, FCD Floating Car Data): Ricerca e valutazione; Sensibilizzazione e informazione sull'importanza della mobilità sostenibile; Promozione di forme attive di mobilità - camminare e andare in bicicletta - sinergie con il trasporto pubblico; Preparazione e attuazione di attività promozionali nell'ambito della Settimana europea della mobilità (ETM); Lotto 2: formazione per la mobilità sostenibile (attuazioni di diversi corsi di formazione). Codici CPV supplementari: 79341100, 79341200, 92111200, 92111260, 80200000, 80300000, 80400000. L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi</p>

	<p>dell'Unione europea.</p> <p>Il progetto sarà in parte finanziato con fondi europei: Fondi di Coesione.</p> <p>Tipo di procedura: procedura aperta.</p> <p>Validità dell'offerta: 4 mesi.</p> <p>Apertura delle offerte: 07/12/2018 alle ore 10:05.</p> <p>Tutti i dettagli e la relativa documentazione è disponibile nel capitolato/bando.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=4917</p>
Bando	<p>Al percorso diretto:</p> <p>https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/279741/Objava.zip</p>

Titolo	Servizi di contabilità
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 206-470397 del 25/10/2018
Ente appaltante	Akademsko in raziskovalna mreža Slovenije (Rete Accademica e di ricerca della Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Pravna služba (Ufficio legale) Tehnološki park 18 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14798877 - Fax 00386-14798878 - Email: razpis@arnes.si - Web: http://www.arnes.si
Data scadenza presentazione offerta	28/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	TECHNICAL ASSISTANCE, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è il servizio di contabilità per il periodo di quattro anni (2019-2022).</p> <p>Codici CPV supplementari: 79211000.</p> <p>L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: "Programma per l'ulteriore realizzazione dell'infrastruttura TIC nell'educazione e nella istruzione/formazione"; contratto CEF – n. INEA/CEF/ICT/A2017/1525252; "action number" del progetto 2017-SI-IA-0124.</p> <p>Il progetto sarà finanziato con fondi europei: CEF.</p> <p>Tipo di procedura: procedura aperta.</p> <p>Validità dell'offerta: 3 mesi.</p> <p>Apertura delle offerte: 28/11/2018 alle ore 12:15.</p> <p>Tutti i dettagli e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno (alcuni allegati della documentazione richiesta possono essere presentati in lingua inglese).</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=4877</p>
Bando	<p>Al percorso diretto:</p> <p>https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/279464/RD.zip</p>

Titolo	Photography Services for the New Aerospace technology Octaspring
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 208-475134 del 27/10/2018
Ente appaltante	Vanema storitve d.o.o.

Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Ieva Baradouska (+44 1494899940) Cesta Borisa Kidrica 15 - 1410 - Zagorje ob Savi - Slovenija - Tel. 00386-1899700 - Email: ieva.baradouska@studio-moderna.com - Web: www.octaspringtechnology.com
Data scadenza presentazione offerta	25/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Prestazione di Servizi e Assistenza
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	TECHNICAL ASSISTANCE, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>Octaspring is a new foam technology integrated in aircraft seating, CRC mattresses and support products and they are looking for professional photography services to produce high quality product and inspirational photography to launch the products in the market.</p> <p>Value excluding VAT: 30.000.00 EUR.</p> <p>Additional CPV code(s): 22315000, 79961100, 79961300, 79961350, 79962000.</p> <p>Main site or place of performance: Company is based in Slovenia and UK, and preferred shoot location would be based in 1 of these countries, however other locations would be considered.</p> <p>Photographic service provided will be expected to: — prepare a complete proposal (concept, mood boards) around the shoot list provided by us, using best way to present the idea in PowerPoint, pdf or video format, — submit proposal in the form required in the guidelines, — create a brief for each of the shoot segments, plan and organize the photoshoot and provide final set of photography, — Sourcing location and/or studio, set build, props, equipment, staff (photographer, stylist, make up artist, models) planning and managing the project, being in charge of the timing, transfers, subcontractors, delivering images in the timeline given in the guidelines at the quality agreed,— all taxes (including VAT) All communications with Vanema.</p> <p>The images will be used to introduce the products to a wide range of potential consumers (airlines, trade and general public), leads, and media as well as being used for general public and potential customers to educate them about the solutions that will be available to improve their experiences.</p> <p>List and brief description of conditions: — The extent of knowledge and experience in relation to the project scope, — proven ability to successfully coordinate the activity, — the Vendor must clearly articulate that they have adequate time and resources to devote to the project, — understanding of the scope and objectives of the proposal, — organization of proposal including proposed approach, work plan and schedule.</p> <p>Cost: The total budget allocation for the Vanema stand and organizational component of this project will not exceed 30 000 EUR including any and all taxes.</p> <p>The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: Identification of the project: H2020.</p> <p>More details: https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:475134-2018:TEXT:IT:HTML&tabId=1 and</p> <p>Contact person: Ieva Baradouska Telephone: +44 1494899940 E-mail: ieva.baradouska@studio-moderna.com</p>
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: www.octaspringtechnology.com/tenders

FORNITURE DI BENI

Titolo	Upgrade della rete BSLAN
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 189-426464 del 02/10/2018
Ente appaltante	Banka Slovenije (Banca di Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Primož Simoncic, Sig. Danilo Kodrin, Sig. Mirjana Prelič Slovenska cesta 35 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14719755 - Fax 00386-12515516 - Email: javna.narocila@bsi.si - Web: http://www.bsi.si
Data scadenza presentazione offerta	09/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Telecommunications General, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è l'upgrade della rete BSLAN. Numero di riferimento: 2.09.3.1.01-14/2018. Codici CPV supplementari: 32400000. Tipo di procedura: procedura aperta. Nel giorno in cui viene presentata l'offerta, l'operatore (offerente) deve avere un rating da SB1 a SB7 AJPES S.BON o un rating comparabile/equivalente di Moody's, S&P o Fitch. Criteri di aggiudicazione: offerta economicamente più vantaggiosa Validità dell'offerta: 6 mesi (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte). Apertura delle offerte: 09/11/2018 alle ore 10:15. Tutti i dettagli sulle specifiche tecniche sono disponibili nel modulo 10 della documentazione. Lingua per la presentazione delle offerte: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4261
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: www.bsi.si/razpisi/javna-narocila (sotto la rubrica: NADGRADNJA BSLAN OMREŽJA)

Titolo	Cavi a media tensione
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 195-442048 del 10/10/2018
Ente appaltante	Elektro Maribor, podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d.
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Danijela Podgornik Vetrinjska ulica 2 - 2000 - Maribor - Slovenia - Tel. 00386-22200128 - Fax 00386-22200107 - Email: daniela.podgornik-pekic@elektro-maribor.si - Web: http://www.elektro-maribor.si
Data scadenza presentazione offerta	15/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Electricity transmission, Industrial General, Energy General
Specifiche tecniche	L'oggetto dell'appalto è la fornitura di cavi di media tensione: NA2XS(FL)2Y 1x70 RM16, NA2XS(FL)2Y 1x150 RM25, NA2XS(FL)2Y 1x240 RM25. Numero di riferimento: 2201-47/2018. Codici CPV supplementari: 31321220. L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro con un operatore per un periodo massimo di 36 mesi. Tipo di procedura: procedura aperta.

	<p>Criteria di aggiudicazione: prezzo più basso. Tutti i dettagli, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Validità dell'offerta: 4 mesi. Apertura delle offerte: 15/11/2018 alle ore 09:15. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4510</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante: http://www.elektro-maribor.si/index.php/o-podjetju/30-o-elektro-maribor/razpisi-in-pogodbe/javna-narocila</p>

Titolo	Fornitura di audioprotesi
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 195-440894 del 10/10/2018
Ente appaltante	Univerzitetni klinični center Maribor (Centro Clinico Universitario di Maribor)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Služba za nabavo medicinskega materiala in storitev (Uff. acquisti forniture mediche e servizi) Ljubljanska ulica 5 - 2000 - Maribor - Slovenija - Tel. 00386-23212566 - Fax 00386-23315136 - Email: dragan.s@ukc-mb.si - Web: http://www.ukc-mb.si
Data scadenza presentazione offerta	15/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Health General, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di impianti Cocleari e Baha. Numero di riferimento: 460-E-DS-V1-42/19. Durata del contratto: 01/01/2019 - 31/12/2020. Tipo di procedura: procedura aperta. L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro. Apertura delle offerte: 15/11/2018 alle ore 13:00. Le specifiche tecniche, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle domande/offerte di partecipazione: sloveno (eccezione: cataloghi, documentazione tecnica, depliant etc. che possono essere presentati in lingua inglese). Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4478</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante: https://www.ukc-mb.si/obvestila/javna-narocila/aktualna-jn/ (sotto la rubrica - Kohlearni in baha implantati)</p>

Titolo	Fornitura di prodotti farmaceutici
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 196-442609 dell'11/10/2018
Ente appaltante	Zavod Republike Slovenije za blagovne rezerve (The Agency of the Republic of Slovenia for Commodity Reserves)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Lojzka Sever oppure Sig.ra Vida Trunk Dunajska cesta 106 - 1000 - Ljubljana - Slovenija - Tel. 00386-15897300 - Email: vida.trunk@zrsbr.si - Web: http://www.zrsbr.si , http://www.dbr.si
Data scadenza presentazione	14/11/2018

offerta	
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	Fondi governativi Locali
Settore e specifica settoriale	Health General, Epidemiology, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura (stoccaggio e rinnovo/sostituzione) di vaccini e medicinali essenziali per uso umano. Numero di riferimento: Jn 2018 – 268. Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 658.215,00 euro L'appalto è suddiviso in (21) ventuno lotti: Lotto 1: Ceftriaxone; Lotto 2: Vaccino contro l'epatite B; Lotto 3: Eritropoietina alfa; Lotto 4: Filgrastim; Lotto 5: Fulvestrant; Lotto 6: Calcio folinato; Lotto 7: Clindamycin; Lotto 8: Leuprorelina; Lotto 9: Vaccino (combinato) difterite e tetano; Lotto 10: Vaccino (combinato) difterite, tetano e pertosse; Lotto 11: Vaccino (combinato) contro morbillo, parotite e rosolia – virus indeboliti; Lotto 12: Methotrexate (in siringa pre-riempita); Lotto 13: Methotrexate; Lotto 14: Pantoprazole; Lotto 15: Rituximab; Lotto 16: Somatropin; Lotto 17: Tigecycline; Lotto 18: Voriconazole; Lotto 19: Farmaci con ferro trivalente per uso parenterale; Lotto 20: Farmaci con ferro trivalente per uso parenterale (fiala). Tipo di procedura: procedura aperta. L'offerta deve essere valida fino al 15/02/2019. Apertura delle offerte: 14/11/2018 alle ore 11:00. Tutti i dettagli e le quantità sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4460</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante: https://www.dbr.si/objava/nabava-skladiscenje-in-obnavljanje-cepiv-in-esencialnih-zdravil/</p>

Titolo	Esplosivi preparati
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 196-442625 dell'11/10/2018
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije (Ministero della Difesa della Repubblica di Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Tatjana Turinek Vojkova cesta 55 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14711434 - Fax 00386-14712762 - Email: tatjana.turinek@mors.si - Web: www.mo.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	16/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Industrial General
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di esplosivi per le necessità dell'unità NUS. (Detonatori elettrici: 0,45A/20, 0/45A/3; detonatori non elettrici: 0 ms/20 m, 300 ms/20 m, 325 ms/20 m, 350 ms/20 m, 375 ms/20 m, booster etc.). Codici CPV supplementari: 24600000, 24610000. Valore stimato dell'appalto: 221.311,48 euro (esente IVA) ovvero 270.000,00 euro (IVA inclusa). Criteri di aggiudicazione: valore dell'offerta (IVA inclusa) - Ponderazione: 90%; Garanzia - Ponderazione: 10 %. Tipo di procedura: procedura aperta.</p>

	<p>Validità dell'offerta: 3 mesi. Apertura delle offerte: 16/11/2018 alle ore 11:00. Le specifiche tecniche, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_po_drobno.xhtml?zadevald=4543</p>
Bando	<p>Al percorso diretto: http://www.enarocanje.si/App/Datoteke/276493/MORS_304_2018_ODP.zip</p>

Titolo	Fornitura di veicoli
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 198-447310 del 13/10/2018
Ente appaltante	Radiotelevizija Slovenija javni zavod, Ljubljana (RTV Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Janez Batic Kolodvorska ulica 2 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14752196 - Fax 00386-14752186 - Email: janez.batic@rtvslo.si - Web: http://www.rtvlo.si/razpisi
Data scadenza presentazione offerta	15/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Cars/trucks
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di diversi tipi di veicoli. Numero di riferimento: JN-B0848. L'appalto è suddiviso in (9) nove lotti: Lotto A: furgone corto, Lotto B: furgone lungo; Lotto C: autovettura, veicolo commerciale leggero; Lotto D: monovolume (di dimensioni maggiori); Lotto E: van (8+1); Lotto F: pick-up fuoristrada 4 x 4, Lotto G: SUV 4x4 (fuoristrada); Lotto H: autovettura - ibrida; Lotto I: veicolo trasporto merci con cabina (verrà usato per il trasporto di attrezzatura televisiva - audio, video e apparecchiature/attrezzature energetiche). Per i Lotti A,B,C,D,E,F,G,H vale il principio "vecchio per nuovo" – permuta auto usata (ritiro dei veicoli usati dell'Ente Appaltante e consegna dei nuovi). Tipo di procedura: procedura aperta. L'offerta deve essere valida fino al 15/01/2019. Apertura delle offerte: 15/11/2018 alle ore 09:01. Le specifiche tecniche, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando. Lingua per la presentazione delle domande/offerte di partecipazione: sloveno. Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=4582</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante: http://www.rtvlo.si/modload.php?&c_mod=rtvaktualno&op=aktualno&func=read&c_menu=63</p>

Titolo	Apparecchiature di emergenza e di sicurezza
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 200-453880 del 17/10/2018
Ente appaltante	Ministrstvo za obrambo Republike Slovenije (Ministero della Difesa della Repubblica di Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - / Vojkova cesta 55 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-12305225 - Fax 00386-14319035 - Email: javna_narocila@mors.si - Web: http://www.mors.si
Data scadenza presentazione offerta	14/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	Industrial General, Telecommunications General, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura e l'installazione di sirene del sistema di allarme nella Repubblica di Slovenia.</p> <p>Numero di riferimento: 430-34/2018, MORS 20/2018-KONKPS.</p> <p>Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 1.393.400,00 euro.</p> <p>L'appalto è suddiviso in due lotti:</p> <p>Lotto 1: 98 pezzi – sirene elettroniche, moduli di comunicazione, sistemi di antenna (sistema di allarme) - 1.230.000,00 euro, esente IVA – Fondi: Fondo di Coesione;</p> <p>Lotto 2: 17 pezzi – sirene elettroniche, moduli di comunicazione, sistemi di antenna (sistema di allarme) - 163.400,00 euro, esente IVA – Fondo europeo di sviluppo regionale - Progetto transfrontaliero: Interreg Slovenia – Croazia: Progetto "Frisco".</p> <p>Le specifiche tecniche e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>Per i prodotti offerti, l'offerente deve allegare una fotografia (può essere una fotocopia del catalogo). La documentazione tecnica può essere presentata in lingua slovena o inglese.</p> <p>Tipo di procedura: procedura competitiva con negoziazione.</p> <p>Il progetto sarà cofinanziato con fondi europei: Fondo di Coesione e Fondo europeo di sviluppo regionale: Progetto transfrontaliero – Interreg Slovenia – Croazia: Progetto "Frisco".</p> <p>Validità dell'offerta: 3 mesi.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4686</p>
Bando	<p>Al percorso diretto:</p> <p>https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/247339/JN_VAB_20_KONKPS_P_2018.zip</p>

Titolo	Fornitura di elettricità
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-456096 del 18/10/2018
Ente appaltante	Luka Koper, pristaniški in logistični sistem, delniška družba (Porto di Capodistria)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Goran Kocjancic Vojkovo nabrežje 38 - 6000 - Koper - Capodistria - Slovenia - Tel. 00386-56656935 - Fax 00386-/- - Email: goran.kocjancic@luka-kp.si - Web: https://luka-kp.si/slo/
Data scadenza presentazione offerta	16/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.

Settore e specifica settoriale	Energy General, Electricity transmission
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di energia elettrica per le esigenze dell'Ente Appaltante. Almeno il 50% dell'elettricità fornita deve essere generata da fonti rinnovabili o da cogenerazione di elettricità ad alta efficienza.</p> <p>L'appalto non è suddiviso in lotti.</p> <p>Numero di riferimento: JN499/2018.</p> <p>Codici CPV supplementari: 09310000.</p> <p>L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro.</p> <p>Tipo di procedura: procedura aperta.</p> <p>L'offerta deve essere valida fino al: 31/01/2019.</p> <p>Criteri di aggiudicazione: prezzo più basso.</p> <p>Apertura delle offerte: 16/11/2018 alle ore 10:01.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4752</p>
Bando	<p>Al percorso diretto:</p> <p>https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/278583/RD.zip</p>

Titolo	Reagenti e materiale da laboratorio
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-456097 del 18/10/2018
Ente appaltante	Splošna bolnišnica Izola (Ospedale generale Isola)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Tea Jelacic Polje 40 - 6310 - Izola - Isola - Slovenija - Tel. 00386-56606852 - Fax 00386-56606580 - Email: javna.narocila@sb-izola.si - Web: http://www.sb-izola
Data scadenza presentazione offerta	20/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Health General, MISCELLANEOUS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di reagenti e materiale da laboratorio.</p> <p>Numero di riferimento: JN 083/RN-18.</p> <p>Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 289.482,89 euro.</p> <p>Codici CPV supplementari: 33696500.</p> <p>L'appalto è suddiviso in (2) due lotti:</p> <p>Lotto 1: reagenti - analizzatore Architect i2000 SR (ABBOTT) o reagenti equivalenti;</p> <p>Lotto 2: test allergologici - analizzatore Unicap 100 (Farmacia).</p> <p>L'avviso comporta la conclusione di un accordo quadro con un unico operatore.</p> <p>Periodo del contratto: 01/01/2019 - 29/02/2020.</p> <p>Tipo di procedura: procedura aperta.</p> <p>Validità dell'offerta: 4 mesi.</p> <p>Apertura delle offerte: 20/11/2018 alle 10:01.</p> <p>Le specifiche tecniche, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4733</p>

Bando	Sito dell'Ente Appaltante: https://sb-izola.si/actuality/jn-083-rn-18-reagenti-in-labor-mat/
-------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Titolo	Apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'energia elettrica
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 201-457535 del 18/10/2018
Ente appaltante	Eles, d.o.o., sistemski operater prenosnega elektroenergetskega omrežja
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - / Hajdrihova ulica 2 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14743000 - Fax 00386- 14742502 - Email: javnanarocila@eles.si - Web: http://www.eles.si
Data scadenza presentazione offerta	20/11/2018
Procedura	Procedura negoziata
Specifica	
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	ENERGY, INDUSTRIAL SECTOR, Electric, Industrial General
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura e l'installazione di un dispositivo di compensazione SVC - Statcom 400 kV, (+- 150 Mavr), per la RTP Bericevo (sottostazione) nell'ambito del progetto Sincro.Grid – (EPC Turnkey project).</p> <p>Numero di riferimento: MAP2018/0355.</p> <p>Codici CPV supplementari: 31200000.</p> <p>Procedura in tre fasi: 1. presentazione della domanda di partecipazione - valutazione; 2. consegna della documentazione completa agli offerenti reputati idonei - presentazione della parte tecnica dell'offerta - valutazione; 3. presentazione delle offerte.</p> <p>Tipo di procedura: procedura negoziata con previo avviso di indizione di gara.</p> <p>L'offerta deve essere valida fino al 10/06/2019.</p> <p>L'appalto è connesso ad un progetto finanziato da fondi dell'Unione europea: Sincro.Grid - Numero di riferimento del progetto: 10.3-0022-SIHR-W-M-16.</p> <p>Termine per il ricevimento delle offerte/domande di partecipazione: 20/11/2018 alle ore 10:00.</p> <p>L'appalto sarà in parte finanziato con fondi europei: CEF.</p> <p>Tutti i dettagli sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4731</p>
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: https://www.eles.si/javna-narocila?disp_sin=632

Titolo	Fornitura di trasformatori
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 202-460604 del 19/10/2018
Ente appaltante	Elektro Primorska podjetje za distribucijo elektricne energije, d.d.(Elektro Primorska, società di distribuzione di energia elettrica)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig. Miran Žnideršič Erjavceva ulica 22 - 5000 - Nova Gorica - Slovenia - Tel. 00386-53396600 - Fax 00386-53396705 - Email: javna.narocila@elektro-primorska.si - Web: http://www.elektro-primorska.si
Data scadenza presentazione offerta	28/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.

Settore e specifica settoriale	Industrial General, Energy General, Electricity transmission
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di trasformatori (elettrici): 110/20 kV, 20 MVA e 110/20 kV, 31,5 MVA.</p> <p>Numero di riferimento: 12-B/2018.</p> <p>Valore stimato dell'appalto (esente IVA): 1.550.000,00 euro.</p> <p>Richiesta la garanzia bancaria per la serietà dell'offerta: 30.000,00 euro.</p> <p>L'offerta deve essere valida fino al 26/02/2019.</p> <p>Apertura delle offerte: 28/11/2018 alle ore 13:00.</p> <p>Le specifiche tecniche, le quantità e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p> <p>https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podrobno.xhtml?zadevald=4664</p>
Bando	<p>Sito dell'Ente Appaltante:</p> <p>http://www.elektro-primorska.si/energetski-transformatorji</p>

Titolo	Pacchetti software e sistemi di informazione
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 206-469619 del 25/10/2018
Ente appaltante	Ministrstvo za javno upravo (Ministero per la Pubblica Amministrazione)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Tajništvo direktorata za javno narocanje (Segreteria della Direzione degli appalti pubblici) Tržaška cesta 21 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14781880 - Fax 00386-14788331 - Email: gp.mju@gov.si - Web: http://www.mju.gov.si
Data scadenza presentazione offerta	21/11/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	Unione Europea
Settore e specifica settoriale	Computer applications, TELECOMMUNICATIONS
Specifiche tecniche	<p>L'oggetto dell'appalto è la fornitura di VMware e Veeam - licenze software.</p> <p>Numero di riferimento: 4300-112/2018, ODVMV-26/2018.</p> <p>L'appalto è suddiviso in due lotti: Lotto 1: Veeam licenze (Veeam Backup & Replication, garanzia) - 142.854,40 euro, esente IVA); Lotto 2: VMware licenze (vCenter: VMware vCenter Server 6 Standard for vSphere 6 - Per Instance - Production Support/Subscription; vREALIZE SUITE Advanced: VMware vRealize Suite 2017 Advanced (Per PLU) - Production Support/Subscription; vCloud SUITE Advanced: vCloud Suite 2017 Advanced (Per PLU) - Production Support/Subscription; vCloud SUITE Enterprise: vCloud Suite 2017 Enterprise (Per PLU) - Production Support/Subscription).</p> <p>L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: Uprava 2020, EPT, POK, Gospodar.</p> <p>Il progetto è cofinanziato con fondi europei: FSE e FESR.</p> <p>Tipo di procedura: procedura aperta.</p> <p>Criteri di aggiudicazione: prezzo più basso.</p> <p>L'offerta deve essere valida fino al 30/04/2019.</p> <p>Apertura delle offerte: 21/11/2018 alle ore 10:00.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno (il documento richiesto al punto 10.1.2 può essere in lingua inglese).</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica:</p>

	https://edrazbe.gov.si/edrazba-user
Bando	Sito dell'Ente Appaltante: http://www.djn.mju.gov.si/javna-narocila/aktualna-javna-narocila (sotto la rubrica - Nakup VMware in Veeam licenène programske opreme (v 2 sklopih))

Titolo	Purchase of audio equipment and microphones with accessories (by Lots)
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 206-469616 del 25/10/2018
Ente appaltante	Radiotelevizija Slovenija Javni zavod, Ljubljana (RTV Slovenia)
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Alenka Rome Kolodvorska ulica 2 - 1000 - Ljubljana - Slovenia - Tel. 00386-14752189 - Fax 00386/- - Email: alenka.rome@rtvslo.si - Web: https://www.rtvlo.si/razpisi
Data scadenza presentazione offerta	06/12/2018
Procedura	Gara aperta internazionale
Specifica	Fornitura di beni
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Machinery/equipment, Industrial General, Radio and TV broadcasting systems, Electric, TELECOMMUNICATIONS
Specifiche tecniche	<p>Pursuant to Item a) of the first paragraph of Article 39 of the Public Procurement Act (Official Gazette of the Republic of Slovenia no. 91/2015 with amendments, hereinafter: the ZJN-3), Radiotelevizija Slovenija, Public Institution, publishes the public tender in accordance with the open procedure for: the purchase of audio equipment and microphones with accessories for (by Lots).</p> <p>Bidders must submit their bids in the IT e-JN system at the web address https://ejn.gov.si/eJN2 in accordance with point 3 of the document "Instructions for using the e-JN system for use of the functionalities of electronic submission of tenders in the e-JN system: TENDERERS" (hereinafter: Instructions for using the e-JN), published at the web address: https://ejn.gov.si/documents/10193/191051/ejn_EO_instructions.pdf.</p> <p>A bid is deemed to be submitted on time if the Contracting Authority receives it via the e-JN system https://ejn.gov.si/eJN2 by 06 December 2018 by 09.00 AM. A bid is deemed submitted if it is marked with the status "SUBMITTED" ("ODDANO") in the IT e-JN system.</p> <p>The bid must comply with all demands specified in technical requirements. The characteristics of the offered equipment must be equal to or better than the required ones, otherwise the offer will be rejected.</p> <p>This contract is divided into 2 lots: Lot A: Wired and wireless microphones with accessories (two channel digital wireless microphone set: adapter for use without camera, adapter for rechargeable batteries, Miniature microphone, digital bodypack transmitter etc.); LOT B: audio processor, portable audio mixers and microphones with accessories (Multi-channel noise suppressor, portable audio mixer, modular wind protection for shotgun microphones, microphones etc.).</p> <p>Type of procedure: open procedure.</p> <p>The technical specifications, quantities and related documentation is available in the announcement.</p> <p>Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: Slovenian, English.</p> <p>Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4880</p>

Bando	Sito dell'Ente Appaltante: http://www.rtv slo.si/modload.php?&c_mod=rtvaktualno&op=aktualno&func=read&c_menu=47
-------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

REALIZZAZIONE DI OPERE

Titolo	Lavori di costruzione completa o parziale di strutture
Fonte	G.U. europea - TED n. 2018/S 199-452710 del 16/10/2018
Ente appaltante	Fraport Slovenija, upravljanje letališč, d.o.o.
Indirizzo ente appaltante	Slovenia - Sig.ra Renata Zaletelj Možek Zgornji Brnik 130A - 4210 - Brnik - Aerodrom - Slovenia - Tel. 00386-42061408 - Fax 00386-42022409 - Email: renata.zaletelj.mozek@fraport-slovenija.si - Web: http://www.lju-airport.si/
Data scadenza presentazione offerta	15/11/2018
Procedura	Procedura negoziata
Specifica	Realizzazione di opere
Finanziamento	N.D.
Settore e specifica settoriale	Construction General
Specifiche tecniche	<p>La società Fraport Slovenija, doo intende allargare ovvero costruire, a nord-ovest, lungo il terminal esistente (T1) un nuovo terminal passeggeri. Il nuovo terminal passeggeri comprenderà: la zona arrivi e partenze (dei passeggeri), smistamento bagagli, consegna e ritiro bagagli, aree di controllo della sicurezza e aree commerciali. Inoltre, sono previsti lavori di collegamento alla nuova rete stradale, la regolamentazione del traffico presso il terminal e altri lavori descritti nel dettaglio nella documentazione di gara (lavori di costruzione e installazione).</p> <p>La documentazione del progetto (classificata come documento "interno") e parte integrante della documentazione di gara ed è necessaria alla preparazione dell'offerta, ma per ragioni di sicurezza non è stata pubblicata sugli appositi siti e deve venire richiesta dai possibili offerenti tramite il modulo "B.05 Prevzem dokumentacije". Gli offerenti potranno ritirare la documentazione presso la sede dell'Ente Appaltante: Zg. Brnik 130a, 4210 Brnik-aerodrom, Slovenia, previa richiesta fatta alla Sig.ra Renat Zaletelj Možek (e-mail:renata.zaletelj.mozek@fraport slovenija.si, tel. +386 4 2061 408 +386 4 2061 408 FREE).</p> <p>Numero di riferimento: JN-2018-G3-TECE/16/AT. Codici CPV supplementari: 45210000, 45213331, 45300000. Tipo di procedura: procedura negoziata con previo avviso di indizione di gara.</p> <p>I dettagli e la relativa documentazione sono disponibili nel capitolato/bando.</p> <p>La documentazione tecnica richiesta (prospetti, descrizioni tecniche, certificati e altri documenti tecnici) può essere presentata in sloveno e/o inglese.</p> <p>Lingua per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione: sloveno.</p> <p>Le offerte/domande di partecipazione vanno inviate in versione elettronica: https://ejn.gov.si/ponudba/pages/aktualno/aktualno_javno_narocilo_podr_obno.xhtml?zadevald=4234</p>
Bando	Al percorso diretto: https://www.enarocanje.si/App/Datoteke/275661/RD-JN-2018-G3-TECE_16_AT.zip

INIZIATIVE ED EVENTI

16^a EDIZIONE DEL MESE DEL DESIGN

Si è tenuta a Lubiana la 16^a edizione del Mese del Design curata da Zavod Big. Per la prima volta quest'anno un focus particolare è stato dedicato ai "BIG SEE", i 18 paesi del Sud Est Europa - che gravitano intorno all'Adriatico - accomunati da un terreno omogeneo di tradizioni e creatività - per condividere conoscenze ed esperienze. Proprio per questa ragione l'apertura è stata caratterizzata dalla premiazione con i "Big SEE Interior Design Award" di architetti e designer dei diversi paesi focus, con la presentazione delle loro strategie di design più interessanti e innovative.



Foto: ICE Lubiana

Dieci i rappresentanti dall'Italia che hanno ricevuto il prestigioso riconoscimento. All'interno della manifestazione, particolare rilievo hanno avuto la 5a Conferenza scientifica internazionale sulle strategie per un futuro sostenibile e la Conferenza "Wood Icon", che ha illustrato le ultime innovazioni nel campo della lavorazione legno applicata all'architettura. L'Italia è stata rappresentata anche da Matteo Bolgan, progettista, fotografo e illustratore, che sarà tra i relatori del "Forum Economico sull'Architettura: Interni in Legno".



Foto: ICE Lubiana

L'ICE di Lubiana ha partecipato alla manifestazione nell'ambito dell'Italia Festival in Slovenia 2018, contribuendo all'organizzazione e con un punto informativo e di assistenza a disposizione delle aziende e degli architetti presenti.

SLOVENIA - REGIONE EUROPEA DELLA GASTRONOMIA 2021

Tanja Strniša, Segretario di Stato (Viceministra) al Ministero dell'Agricoltura, delle Foreste e dell'Alimentazione, ha partecipato alla cerimonia a Bruxelles, dove IGCAT – Istituto Internazionale della Gastronomia, Cultura Arte e Turismo ha conferito alla Slovenia il titolo di Regione europea della Gastronomia 2021, con il quale la Slovenia si unirà alle dieci regioni europee già premiate. Scopo del titolo e della piattaforma è la promozione della cultura nutrizionale, l'educazione nel campo delle abitudini alimentari sane e della sostenibilità ed inoltre l'innovazione nella gastronomia.



Foto: <https://www.slovenia.info>

DAYS OF REGIONAL DEVELOPMENT AND EU FUNDS

Su invito del Ministero croato dello sviluppo regionale e dei fondi europei, il nuovo Segretario di Stato presso l'Ufficio governativo della Repubblica di Slovenia per le Politiche di sviluppo e di coesione europea, Nevenka Ribič, ha partecipato alla conferenza internazionale "Days of Regional Development and EU Funds" a Sebenico (Šibenik), dove ha discusso con alti rappresentanti provenienti da Croazia, Slovacchia, Polonia, Romania, Ungheria, Macedonia e Malta sulle esperienze nell'ambito dell'attuazione dei fondi europei e sulle prospettive finanziarie post 2020. I partecipanti hanno convenuto che i progetti di cooperazione territoriale europea rappresentano un valore aggiunto inestimabile e fungono da leva per rafforzare le potenzialità di sviluppo, nonché promuovono la competitività dell'Unione Europea nel suo complesso. Si è discusso inoltre del futuro della politica di coesione europea. In merito a ciò il Segretario Ribič ha sottolineato il fatto che la Slovenia è favorevole ad una forte politica di coesione anche nel prossimo periodo finanziario, pertanto accoglie con piacere la proposta della Commissione, in cui la politica di coesione rimane una politica di sviluppo chiave dell'UE anche nell'affrontare le sfide globali. Ha aggiunto inoltre che tale politica ha fornito un contributo decisivo al ritorno della Slovenia alla crescita economica, non solo finanziariamente, ma anche in termini di riforme strutturali.



Foto: <http://www.svrk.gov.si>

SLOVENIA: GIORNATE DEL TURISMO

Si sono svolte sulla costa slovena "Le Giornate del Turismo" organizzate dall'Ente del turismo sloveno (STO) con la partecipazione dei partner di rilievo che si occupano di questo settore nel Paese. All'evento hanno



Foto: <http://www.malis.si>

partecipato professionisti del settore e rappresentanti di diverse organizzazioni pubbliche e private. Vi ha aderito inoltre il Ministro dello Sviluppo Economico e della Tecnologia, Zdravko Počivalšek, nel cui dicastero è inglobato il turismo, assicurando tutto l'impegno del suo ufficio per il supporto del settore turistico-alberghiero. Nel suo discorso ha affermato che in particolare si adopererà affinché lo Stato cessi di controllare le catene alberghiere, come accade attualmente, lasciando spazio al settore privato, allo sviluppo della libera concorrenza e delle innovazioni. È comunque interesse dello Stato l'ulteriore espansione dell'offerta turistica e nel corso del convegno si è

convenuto che "l'industria dell'ospitalità" è, e sarà anche in futuro, uno dei comparti trainanti dell'economia slovena.

LE GIORNATE REGIONALI SLOVENE 2018

"Le Giornate regionali slovene" sono un evento tradizionale dedicato alla presentazione e alla discussione della pianificazione e dell'attuazione della politica regionale in Slovenia. All'evento vengono presentate e valutate le attività che sono state svolte finora e si cerca di trovare attraverso il dialogo nuove soluzioni. Il tema principale di quest'anno è stato dedicato alle sfide della promozione dello sviluppo regionale attraverso gli approcci territoriali e la strategia di sviluppo delle regioni. Vi hanno partecipato rappresentanti dei ministeri, dei Fondi pubblici, Agenzie di sviluppo regionale, Comuni e altri attori coinvolti nello sviluppo regionale. I temi principali sono stati: - esperienze e sfide della promozione dello sviluppo regionale attraverso un approccio territoriale: Investimenti territoriali integrati (ITI) nelle aree urbane, che vengono attuati dall'Associazione dei Comuni sloveni – ZMOS e il Community-Led Local Development -



Foto: <https://giam.zrc-sazu.si>



Foto: <http://www.svrk.gov.si>

ovvero sviluppo locale guidato dalla comunità 2014-2020, attuato congiuntamente dal Ministero dello Sviluppo Economico e della Tecnologia e da quello dell'Agricoltura, dell'Alimentazione e delle Foreste, - strategie di sviluppo delle 12 regioni nella preparazione di programmi di sviluppo regionale e dei piani territoriali regionali. All'evento è intervenuto anche il Ministro Bandelli che si è detto soddisfatto delle sinergie create, elogiando l'attuazione dei due meccanismi poiché i primi progetti sono già stati completati e stanno portando già i primi risultati.

ACCORDO BILATERALE SULLO SCAMBIO DI INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA NUCLEARE: SECONDO INCONTRO ITALIA-SLOVENIA

Si è svolto a Lubiana, a due anni da quello tenutosi a Trieste, il secondo incontro tecnico bilaterale Italia-Slovenia sui temi della radioprotezione e del rischio nucleare transfrontaliero. Il convegno era previsto nell'ambito dei programmi e delle attività di cooperazione internazionale, in applicazione della direttiva



Foto: <https://www.jabuka.tv>

Euratom sul controllo delle radiazioni ionizzanti. Al centro del dibattito è stato il tema della condivisione di informazioni sui piani di emergenza e di sicurezza in caso di incidenti nucleari. Al termine del meeting, svoltosi presso la sede dell'Agenzia per la sicurezza nucleare della Slovenia (SNSA), la delegazione italiana - che comprendeva i rappresentanti dell'ispettorato per la Sicurezza nucleare e la radioprotezione (ISIN) e gli esperti dell'Agenzia regionale della protezione dell'Ambiente del Friuli-Venezia Giulia (Arpa Fvg) del centro regionale di radioprotezione - si è recata in visita all'impianto nucleare

di Krško. Agli ospiti sono stati presentati gli ultimi aggiornamenti sui piani di sicurezza della Centrale nucleare, le nuove valutazioni effettuate sul rischio sismico e quello idrogeologico nell'area, sulla gestione in sicurezza dei rifiuti nucleari e sulle procedure di comunicazione ordinarie e di allerta.

FORUM DELLA TECNOLOGIA E DEGLI INVESTIMENTI: NUOVE TECNOLOGIE NELL'AGRICOLTURA

Il 27 novembre p.v. si svolgerà a Lubiana il 3° Forum della Tecnologia e degli Investimenti dedicato all'uso delle nuove tecnologie nel settore dell'agricoltura: le nuove tendenze di sviluppo, l'apporto della robotizzazione e della *blockchain* al settore agricolo. Inoltre, verranno presentati esempi di buone pratiche di modernizzazione e robotizzazione del settore, sia slovene che estere.



Foto: <https://germsek.com>

PROSSIME INIZIATIVE DELL'AGENZIA ICE DI LUBIANA

N°	Periodo	Iniziativa	Luogo	Tipologia	Settore	Progetto / Partner
1	08-12/10/2018	Fiera BIMU 2018	Milano Rho	Missione operatori sloveni	Metalmeccanica	UCIMU
2	16-20/10/2018	Incoming in Puglia	Bari	Missione operatori sloveni	Agroalimentare	Piano Export Sud
3	17-18/10/2018	Partecipazione al Month of Design - Wood Icon & Big SEE	Lubiana	Nell'ambito dell'Italian Festival in Slovenia 2018	Abitare – Design	Zavod Big
4	05-08/11/2018	Incoming in Sardegna	Olbia	Missione operatori sloveni	Agroalimentare	Piano Export Sud
5	07-09/11/2018	Fiera EIMA 2018	Bologna	Missione operatori sloveni	Macchine agricole	Federunacoma
6	07-10/11/2018	Interfood & Drink	Sofia	Missione operatori sloveni	Agroalimentare	Piano Export Sud
7	15-16/11/2018	Partecipazione allo Slovene Wine Festival	Lubiana	Nell'ambito dell'Italian Festival in Slovenia 2018	Agroalimentare	Proevent
8	19-25/11/2018	III Settimana della Cucina Italiana nel Mondo	Lubiana	Promozionale	Agroalimentare	Ambasciata d'Italia, Istituto Italiano di Cultura, Chef Alfredo Russo, Kaval Group
9	20/11/2018	Presentazione "Sapori del Carso" nell'ambito della Settimana della Cucina Italiana nel Mondo	Lubiana	Privatistica	Agroalimentare	URES
10	08-09/02/2019	Buy Wine 2018	Firenze	Missione operatori sloveni	Agroalimentare	PromoFirenze